



Date : 29 / 01 / 2014

التاريخ : 29 / 01 / 2014

Customs Notice No. 1 /2014
On Electronic Airway Bills

إعلان جمركي رقم 1 / 2014
بشأن بوالص الشحن الجوي الإلكترونية

In line with the strategic goals of Dubai Customs to enhance and develop the services provided to facilitate trade, and in implementation of the e-government approach, and pursuant to the provisions of articles (46 & 48) of the Common Customs Law of the GCC States;

تماشياً مع الأهداف الاستراتيجية لدائرة جمارك دبي في تعزيز وتطوير الخدمات المقدمة لتسهيل حركة التجارة وتطبيقاً لمبدأ الحكومة الإلكترونية، وعملاً بنصوص المادتين (46 و 48) من قانون الجمارك الموحد لمجلس التعاون لدول الخليج العربية،

The following has been decreed:

فقد تقرر ما يلي:

1. Airway bill sent electronically by the carrier or the handling authority shall be accepted, provided that it includes all the information set forth in the original bill.
2. A copy of airway bill shall be submitted in fulfillment of any applicable customs requirements.
3. The present notice shall enter into force as of the date of its issuance and shall supersede any other contradictory or inconsistent documentation.

1. تقبل بوليصة الشحن الجوي المرسله إلكترونياً من قبل الناقل أو سلطة المناولة شريطة أن تكون متضمنة كافة المعلومات والبيانات التي تتضمنها البوليصة الأصلية.
2. تقدم صورة عن بوليصة الشحن الجوي لأية متطلبات جمركية وحسب واقع الحال.
3. يعمل بهذا الإعلان من تاريخ صدوره ويلغى كل ما يتعارض مع ما جاء فيه.



Ahmed Butti Ahmed
Director General

أحمد بطي أحمد
المدير العام

إعلان جمركي رقم (1 / 2014)

